

# Conditions générales du contrat

## 1. Caractéristiques du véhicule

Les valeurs et indications sont à considérer comme des données approximatives.

## 2. Réserve de propriété

Jusqu'au paiement complet du prix de vente, intérêts moratoires et frais éventuels inclus, le véhicule ainsi que toutes ses pièces et accessoires font l'objet d'une **réserve de propriété** en faveur du vendeur, conformément à l'art. 715 du Code civil suisse, inscrite au registre public.

## 3. Véhicule de reprise

**L'acheteur déclare expressément que le véhicule de reprise ne fait l'objet d'aucun pacte de réserve de propriété, ni de prétentions de tiers.**

## 4. Responsabilité pour les défauts

### 4.1 Sortes:

A Pour les occasions bon marché (cf. au recto), il n'existe aucune garantie, sauf dispositions impératives, toute résiliation du contrat ou réduction du prix demeurant cependant exclues.

B S'il existe une assurance-garantie spéciale pour le véhicule, celle-ci remplace la garantie selon le point C. ci-après.

L'acheteur prend connaissance du fait qu'une assurance garantie peut dans certains cas (p.ex. en cas de véhicule d'occasion bon marché) comporter des prestations de garantie plus réduites que celles d'une garantie légale seule.

C Pour tous les autres véhicules, le vendeur assure les prétentions découlant de la garantie de fabrique jusqu'à la date de son expiration, dans le cadre et l'étendue prévus soit par les dispositions concernant la garantie de fabrique, soit en vertu d'un document de garantie séparé qui fait partie intégrante de ce contrat. La durée de garantie minimale pour les véhicules évalués selon le tarif Eurotax est de trois mois. Lorsque l'acheteur fait valoir la garantie, celle-ci obéit aux dispositions suivantes:

1. En lieu et place des garanties légales (notamment action rédhibitoire, action en réduction du prix), l'acheteur ne peut exiger du vendeur que la suppression des défauts (réparation) en vertu des clauses qui suivent:

a) Cette prétention s'étend à la réparation ou au remplacement des pièces défectueuses et à la suppression d'autres dommages du véhicule, pour autant que ces derniers aient été causés directement par les pièces défectueuses. Les pièces remplacées lors de la réparation deviennent propriété du vendeur.

b) L'acheteur doit immédiatement signaler, dès leur constatation, tout défaut au vendeur ou le lui faire constater. Sur demande, il doit remettre le véhicule au vendeur en vue de la réparation.

Le vendeur peut faire exécuter le travail par un tiers, sans pour autant être libéré de sa responsabilité pour la garantie.

c) La garantie est caduque si le défaut provient d'une mauvaise utilisation du véhicule, d'un mauvais entretien, d'une trop grande sollicitation de la mécanique, de transformations inadaptées, de modifications personnelles ou de l'inobservation des instructions contenues dans les manuels d'utilisation. L'usure naturelle exclut dans tous les cas le recours à la garantie.

2. Si un défaut important ne peut être supprimé, malgré plusieurs réparations, l'acheteur est en droit, soit d'exiger une diminution du prix, soit de se départir du contrat. Un droit de l'acheteur au remplacement du véhicule n'existe en aucun cas. Si le contrat est résilié, les km parcourus doivent être payés et des intérêts versés sur le montant du prix d'achat déjà acquitté (taux de 1% supérieur au taux d'intérêt pour les premières hypothèques variables de la Banque Cantonale de Zurich ZKB).

3. La réparation ne prolonge pas - excepté pour les pièces remplacées - le délai de garantie.

4. En cas de vente du véhicule, les prétentions résultant de la garantie passent à l'acquéreur dans la mesure où elles sont cessibles et demeurent valables jusqu'à l'expiration du délai de garantie.

4.2 Toutes prétentions fondant une responsabilité plus étendue - sous réserve de dispositions plus étendues - sont exclues.

## 5. Demeure

### 5.1 Demeure du vendeur

En cas de demeure dans la livraison, l'acheteur peut exercer les droits légaux découlant de la demeure, après avoir procédé à une interpellation écrite et lorsqu'un délai supplémentaire de 30 jours, fixé par écrit, s'est écoulé sans que le vendeur se soit exécuté. L'acheteur ne peut en aucun cas prétendre à la réparation de dommages qui n'ont pas été causés par le vendeur.

### 5.2 Demeure de l'acheteur

Lorsque, après une interpellation écrite, l'acheteur est en demeure de prendre livraison du véhicule, le vendeur doit lui fixer par écrit un délai supplémentaire de 30 jours. Après l'écoulement de ce délai et sans réaction de la part de l'acheteur, le vendeur peut:

- exiger l'exécution du contrat et demander des dommages-intérêts pour livraison tardive ou
- renoncer à l'exécution tardive et exiger 15% du prix du véhicule acheté comme réparation du dommage; toutefois, le vendeur se réserve le droit de faire valoir un dommage plus étendu ou
- se départir du contrat.

Le vendeur possède les mêmes droits lorsque l'acheteur, après interpellation écrite, est en demeure de payer le prix d'achat ou plus de la moitié de ce montant et que le vendeur, lui a fixé sans succès, par écrit, un délai supplémentaire de 30 jours. Le taux d'intérêt dont l'acheteur doit s'acquitter en cas de demeure ou de suspension du contrat est de 1% supérieur au taux d'intérêt pour les premières hypothèques variables de la Banque Cantonale de Zurich ZKB. Lorsque le vendeur se départit du contrat après que le véhicule ait été mis en circulation, le dommage se calcule de la manière suivante:

CHF \_\_\_\_\_ par jour, à compter de la livraison du véhicule, ainsi que Cts. \_\_\_\_\_ par km parcourus.

Cependant, l'acheteur peut prouver que le dommage est moins important inversement, le vendeur peut démontrer que le dommage est plus considérable.

## 6. Profits et risques

6.1 Le vendeur supporte les risques pour perte ou diminution de valeur du véhicule acheté jusqu'à sa livraison. Si l'acheteur est en demeure de prendre livraison du véhicule acheté et que le délai supplémentaire est écoulé sans qu'il se soit exécuté, les risques passent à sa charge.

6.2 L'acheteur supporte les risques pour perte ou diminution de la valeur du véhicule de reprise jusqu'à sa livraison. Si le vendeur est en demeure de prendre livraison du véhicule et que le délai supplémentaire est écoulé sans qu'il se soit exécuté, les risques passent à sa charge.

## 7. Protection des données

L'acheteur accepte que ses données personnelles soient utilisées pour le traitement du contrat, le suivi de la clientèle et à des fins de marketing (statistiques, envoi de brochures et d'offres, optimisation de la qualité du service pour répondre aux différents besoins individuels des clients actuels et potentiels). Il accepte également que ses données personnelles soient transmises aux importateurs/constructeurs domiciliés entre autres à l'étranger pour les fins susmentionnées.

## 8. Réserve d'approbation

Ce contrat ne viendra à chef qu'en cas d'approbation par ladirection ou par l'organe compétent de l'entreprise en la matière. L'approbation est réputée parfaite, si l'acheteur n'est pas informé par écrit dans les 5 jours que le contrat n'est pas conclu. En cas de refus d'approbation, il n'existe aucun droit - sous réserve de dispositions légales impératives - à des dommages-intérêts.

## 10. For juridique

En cas de litige résultant du présent contrat, s'il s'agit d'un contrat conclu avec des consommateurs, le tribunal compétent est déterminé d'après la loi sur les fors (Lfors). Dans les autres cas, les deux parties conviennent de la compétence du tribunal du siège/domicile de l'entreprise. L'entreprise est libre de choisir aussi le tribunal dusiège/domicile de l'acheteur.

A détacher avant le versement

**Récépissé**

Compte / Payable à  
CH27 0076 8011 0176 0180 8  
Garage de Villars Chandolan SA  
Route de Moncor 8  
1752 Villars-sur-Glâne

Payable par (nom/adresse)

[ ]

[ ]

Monnaie Montant [ ]  
CHF [ ]

[ ]

Point de dépôt

**Section de paiement**



Compte / Payable à  
CH27 0076 8011 0176 0180 8  
Garage de Villars Chandolan SA  
Route de Moncor 8  
1752 Villars-sur-Glâne

Payable par (nom/adresse)

[ ]

[ ]

Monnaie Montant [ ]  
CHF [ ]

[ ]

[ ]